

## 164285-2026 - Javni razpis

Nemčija – Žaluzije – Lieferung (Ersatzbeschaffung) von Außenraffstores HH

OJ S 48/2026 10/03/2026

Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Blago

### 1. Kupec

---

#### 1.1. Kupec

Uradno ime: Deutsche Rentenversicherung Nord

E-naslov: [zentrale.beschaffung.drvnord@drv-nord.de](mailto:zentrale.beschaffung.drvnord@drv-nord.de)

Pravna vrsta kupca: Oseba javnega prava, ki jo obvladuje regionalni organ

Dejavnost javnega naročnika: Socialno varstvo

### 2. Postopek

---

#### 2.1. Postopek

Naslov: Lieferung (Ersatzbeschaffung) von Außenraffstores HH

Opis: Belieferung von Außenraffstores

Identifikator postopka: 87c3d6fb-399b-4f04-afa1-fb23a40bfd0a

Notranji identifikator: BES-2025-0143-STE-HH

Vrsta postopka: Odprti postopek

Postopek je pospešen: ne

##### 2.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago

Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 39515430 Žaluzije

##### 2.1.2. Kraj izvajanja

Poštni naslov: Friedrich-Ebert-Damm 245

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 22159

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

##### 2.1.4. Splošne informacije

Dodatne informacije: Folgende Erklärungen und/oder Unterlagen sind mit der Abgabe eines Angebotes vorzulegen: -Vollständig ausgefülltes Leistungsverzeichnis -Vollständig ausgefülltes Angebot - § 1 Mindestlohn (1) Jede Arbeitnehmerin und jeder Arbeitnehmer hat Anspruch auf Zahlung eines Arbeitsentgelts mindestens in Höhe des Mindestlohns durch den Arbeitgeber. (2) Die Höhe des Mindestlohns beträgt ab dem 1. Januar 2026 brutto 13,90 Euro je Zeitzunde. Die Höhe des Mindestlohns kann auf Vorschlag einer ständigen Kommission der Tarifpartner (Mindestlohnkommission) durch Rechtsverordnung der Bundesregierung geändert werden. (3) Die Regelungen des Arbeitnehmer-Entsendegesetzes, des Arbeitnehmerüberlassungsgesetzes und der auf ihrer Grundlage erlassenen Rechtsverordnungen gehen den Regelungen dieses Gesetzes vor, soweit die Höhe der auf ihrer Grundlage festgesetzten Branchenmindestlöhne die Höhe des Mindestlohnes nicht unterschreitet. § 3 Unabdingbarkeit des Mindestlohns Vereinbarungen, die den Anspruch auf Mindestlohn unterschreiten oder seine Geltendmachung beschränken oder ausschließen, sind

insoweit unwirksam. Die Arbeitnehmerin oder der Arbeitnehmer kann auf den entstandenen Anspruch nach § 1 Absatz 1 nur durch gerichtlichen Vergleich verzichten; im Übrigen ist ein Verzicht ausgeschlossen. Die Verwirkung des Anspruchs ist ausgeschlossen. § 20 Pflichten des Arbeitgebers zur Zahlung des Mindestlohns Arbeitgeber mit Sitz im In- oder Ausland sind verpflichtet, ihren im Inland beschäftigten Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmern ein Arbeitsentgelt mindestens in Höhe des Mindestlohns nach § 1 Absatz 2 spätestens zu dem in § 2 Absatz 1 Satz 1 Nummer 2 genannten Zeitpunkt zu zahlen. Ich verpflichte mich/wir verpflichten uns, das Mindestlohngesetz (MiloG) zu beachten und unseren Mitarbeitenden entsprechende Mindestlöhne in der dort ausgewiesenen Höhe zu zahlen. Bitte beantworten Sie die Frage mit "Ja" oder "Nein -Eigenerklärung Eignung Mit unserer abschließenden Unterschrift erklären wir, dass Seite 3 von 6 - wir die gewerberechtlichen Voraussetzungen (Handelsregister) für die Ausführung der angebotenen Leistung erfüllen, - wir spätestens zum Vertragsbeginn eine Haftpflichtversicherung mit ausreichenden Deckungssummen (ggf. entsprechend der Besonderen Vertragsbedingungen der Auftraggeberin) nachweisen können, - gegen uns keine zwingenden Ausschlussgründe an dem Verfahren gem. § 123 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) oder § 31 Unterschwellenvergabeordnung (UVgO) bzw. § 42 Vergabeverordnung (VgV) in Form einer rechtskräftigen Verurteilung oder einer verhängten Geldbuße nach § 30 des Gesetzes über Ordnungswidrigkeiten und keine fakultativen Ausschlussgründe an dem Verfahren gem. § 124 GWB vorliegen, - wir in den letzten zwei Jahren nicht gemäß § 21 Abs. 1 Satz 1 oder 2 des Gesetzes zur Bekämpfung der Schwarzarbeit und illegalen Beschäftigung (SchwarzArbG) oder gemäß § 23 Abs. 1 und 2 Arbeitnehmerentsendegesetz (AentG) oder gemäß § 18 Abs. 1 und 2 Mindestarbeitsbedingungengesetz (MiArbG) mit einer Freiheitsstrafe von mehr als 3 Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro belegt worden bin/sind, - wir keine Ordnungswidrigkeit gemäß § 21 Absatz 1 und 2 Gesetz zur Regelung eines allgemeinen Mindestlohns (Mindestlohngesetz - MiLoG) begangen haben, die mit einer Geldbuße von wenigstens 2.500,-- € belegt worden ist, - keine falschen Erklärungen über den Einsatz von Nachunternehmern oder der Einhaltung verbindlicher tarifvertraglicher Bestimmung abgegeben haben, - keine Verstöße gegen verbindliche tarifvertragliche Bestimmungen (Erklärung nach § 4 Abs. 1 Vergabegesetz Schleswig-Holstein) begangen haben. Wir können die entsprechenden Nachweise vor Auftragsbeginn, bei schriftlicher oder telefonischer Abforderung durch die Auftraggeberin, innerhalb von einer Woche vorlegen. Mir/uns ist bekannt, dass die Nichtvorlage oder die Unrichtigkeit vorstehender Erklärung zu meinem/unserem Ausschluss von künftigen Vergabeverfahren der Deutschen Rentenversicherung Nord sowie zur Kündigung eines etwa erteilten Auftrags führen kann. Liegen gegen Sie zwingende Ausschlussgründe gem. § 123 GWB oder § 31 UVgO / § 42 VgV in Form einer rechtskräftigen Verurteilung oder einer verhängten Geldbuße nach § 30 des Gesetzes über Ordnungswidrigkeiten vor? Bitte beantworten Sie die Frage mit "Ja" oder "Nein" Liegen gegen Sie fakultative Ausschlussgründe gem. § 124 GWB vor? Bitte beantworten Sie die Frage mit "Ja" oder "Nein" Haben Sie eine Einheitliche Europäische Eigenerklärung Seite 4 von 6 (EEE) abgegeben? Bitte beantworten Sie die Frage mit "Ja" oder "Nein" -Firmendarstellung Es wird um Angabe zu der jeweiligen Fragestellung gebeten. Bitte geben Sie die Umsatzzahlen der letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (pro Jahr) an. Bitte geben Sie die in den letzten drei Geschäftsjahren durchschnittlich beschäftigten Mitarbeitenden pro Jahr an. Bitte machen Sie Angaben zur Fachkunde (Sachkenntnis und Erfahrungen) Ihres Unternehmens. -Referenzen Bitte geben Sie mindestens eine vergleichbare Referenz an. Als vergleichbar gilt eine Referenz, wenn diese mindestens 50 % des Auftragsvolumens pro Jahr entspricht. Firmenname mit Anschrift Ansprechpartner mit Telefonnummer Auftragssumme Welche Art der Leistung wurde ausgeführt? Ansprechpartner\*in für die Auftragsabwicklung Wer ist Ansprechpartner\*in für die

Auftragsabwicklung im Falle der Auftragserteilung? - Lieferzeit Geben Sie die Lieferzeit nach Auftragserteilung an! -Qualitätsanforderungen Bitte beachten Sie, dass die angegebenen Parameter in den einzelnen Positionen zwingend eingehalten werden müssen. Abweichende Angaben führen zum Ausschuss aus dem Verfahren. Hiermit bestätigen wir, dass alle angebotenen Positionen den geforderten Angaben entsprechen. Bitte beantworten Sie die Frage mit "Ja" oder "Nein" Im Zuge neuer Anforderungen für EU-weit vergebene Aufträge mit der Umstellung auf eForms werden neue und zusätzliche Angaben zum bezuschlagten Bieter (Auftragnehmer) in der Vergabebekanntmachung zu vergebene Aufträgen Pflicht und sind zu veröffentlichen. Daher werden wir eine entsprechende Eigenerklärung im Laufe des weiteren Vergabeverfahrens vom bezugschlagten Bieter (Auftragnehmer) abfordern. Diese hat folgende Punkte zum Inhalt: 1. Nationale Identifikationsnummer 2. Nationalität des Eigentümers /Börsennotierung 3. Größe des Wirtschaftsunternehmens - Eigenerklärung Russland Im Lauf des Weiteren Vergabeverfahrens wird vom zukünftigen Auftragnehmer die "Eigenerklärung Russland" zu Artikel 5k der Verordnung Bemusterung Im Rahmen der Angebotswertung ist ein Muster des angebotenen Außenraffstores aus dem Leistungsverzeichnis: Gruppe 2 Position 2.1 Außenraffstores 1220 x 3090 mm (BxH) einzureichen. Hierfür werden die beiden wirtschaftlichsten Bieter durch die Vergabestelle aufgefordert, das o.g. Muster einzureichen. Die Lieferung hat frei Verwendungsstelle an die Deutsche Rentenversicherung Nord, Friedrich-Ebert-Damm 245 in 22159 Hamburg zu erfolgen. Voraussichtliches Lieferdatum ist die 22. KW. Es muss sichergestellt werden, dass die zur Bemusterung eingereichten Produkte in Qualität, Art und Gestaltung vollständig den im Leistungsverzeichnis angebotenen sowie nach Zuschlagserteilung zu liefernden Produkten entsprechen. Im Rahmen der geforderten Bemusterung gilt: Wird das Muster nach Prüfung durch die Auftraggeberin positiv bewertet, erfolgt eine Kostenerstattung in Höhe des im Angebot ausgewiesenen Betrags und das Muster verbleibt bei der Auftraggeberin. Bei negativer Bewertung erfolgt keine Kostenerstattung. Das eingereichte Muster wird in diesem Fall innerhalb von zwei Wochen nach Mitteilung des Prüfergebnisses entweder auf Wunsch und auf Kosten der Bieter\*innen zurückgesandt oder verbleibt ohne Rückgabeverpflichtung bei der Auftraggeberin. Ein positives Ergebnis der Bemusterung ist Voraussetzung für die eventuelle spätere Zuschlagserteilung. Bei negativem Ergebnis erfolgt keine weitere Berücksichtigung im Vergabeverfahren.

**Pravna podlaga:**

Direktiva 2014/24/EU

vgr -

**2.1.6. Razlogi za izključitev**

Viri izključitvenih razlogov: Obvestilo, Dokument v zvezi z oddajo naročila

Položaj, ki je v skladu z nacionalno zakonodajo podoben stečaju: Fakultativ Ausschluss

Korupcija: Fakultativ Ausschluss

Sodelovanje v hudodelski združbi: Zwingender Ausschluss

Dogovori z drugimi gospodarskimi subjekti z namenom izkrivljanja konkurence: Fakultativ Ausschluss

Kršitev obveznosti na področju okoljskega prava: Fakultativ Ausschluss

Pranje denarja ali financiranje terorizma: Zwingender Ausschluss

Goljufije: Zwingender Ausschluss

Delo otrok in druge oblike trgovine z ljudmi: Zwingender Ausschluss

Plačilna nesposobnost: Fakultativ Ausschluss

Kršitev obveznosti na področju delovnega prava: Fakultativ Ausschluss

Sredstva upravlja stečajni upravitelj: Fakultativ Ausschluss

Napačno prikazovanje, prikrivanje informacij, nezmožnost predložitve zahtevane dokumentacije ali pridobivanje zaupnih informacij o tem postopku: Fakultativ Ausschluss

Nasprotje interesov zaradi njegovega sodelovanja v postopku oddaje javnega naročila: Fakultativer Ausschluss  
Neposredno ali posredno sodelovanje pri pripravi tega postopka oddaje javnega naročila: Fakultativer Ausschluss  
Huda kršitev poklicnih pravil: Fakultativer Ausschluss  
Predčasna odpoved pogodbe, odškodnina ali druge primerljive sankcije: Fakultativer Ausschluss  
Kršitev obveznosti na področju socialnega prava: Fakultativer Ausschluss  
Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom prispevkov za socialno varnost: Zwingender Ausschluss  
Poslovne dejavnosti so začasno ustavljene: Fakultativer Ausschluss  
Kršitev obveznosti v zvezi s plačilom davkov: Zwingender Ausschluss  
Teroristična kazniva dejanja ali kazniva dejanja, povezana s terorističnimi dejavnostmi: Zwingender Ausschluss  
Kršitev obveznosti, določenih na podlagi izključno nacionalnih razlogov za izključitev: Es gelten die gesetzlichen Ausschlussvoraussetzungen nach §§ 123 bis 126 GWB. Unternehmen müssen das Nichtvorliegen in der Regel durch Eigenerklärung nachweisen.

## 5. Sklop

---

### 5.1. Sklop: LOT-0000

Naslov: Lieferung (Ersatzbeschaffung) von Außenraffstores HH  
Opis: Ausgeschrieben wird die Lieferung (Ersatzbeschaffung) von Außenraffstores in unterschiedlichen Breiten und Höhen, teilweise mit Mittelmotor.  
Notranji identifikator: LOT-0000

#### 5.1.1. Namen

Vrsta javnega naročila: Blago  
Glavna klasifikacijska oznaka (cpv): 39515430 Žaluzije

#### 5.1.3. Predvideno trajanje

Datum začetka: 20/07/2026  
Datum zaključka trajanja: 21/07/2026

#### 5.1.6. Splošne informacije

##### Pridržana udeležba:

Udeležba ni pridržana.

Navedi je treba imena in poklicne kvalifikacije osebja, ki izvaja javno naročilo: Se ne zahteva  
Projekt javnega naročanja se ne financira s sredstvi EU

Javno naročilo je zajeto v Sporazumu o javnih naročilih: da

To javno naročilo je primerno tudi za mala in srednja podjetja (MSP): ne

#### 5.1.7. Strateško javno naročanje

Namen strateškega javnega naročanja: Ni strateškega naročanja

#### 5.1.9. Merila za izbor

Viri izbirnih kriterijev: Dokument v zvezi z oddajo naročila

#### 5.1.10. Merila za oddajo javnega naročila

##### Merilo:

Vrsta: Cena

Ime: Preis

Opis: Preis

Kategorija merila za oddajo javnega naročila teža: Ponder (odstotek, točen)  
Številka v merilu za oddajo: 100

#### 5.1.11. Dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila

Jeziki, v katerih so uradno na voljo dokumenti v zvezi z oddajo javnega naročila: nemščina  
Naslov dokumentov v zvezi z oddajo javnega naročila: [https://www.deutsche-rentenversicherung-bund.de/einkaufskoordination/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_Details&TenderOID=54321-Tender-1981c83c89a-6a266663ce4bcbe2](https://www.deutsche-rentenversicherung-bund.de/einkaufskoordination/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1981c83c89a-6a266663ce4bcbe2)

##### **Sprotni komunikacijski kanal:**

Spletni naslov: <https://www.deutsche-rentenversicherung-bund.de/einkaufskoordination/NetServer/>

#### 5.1.12. Pogoji javnega naročila

##### **Pogoji za predložitev:**

Elektronska predložitev: Dovoljeno

Naslov za predložitev: [https://www.deutsche-rentenversicherung-bund.de/einkaufskoordination/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=\\_Details&TenderOID=54321-Tender-1981c83c89a-6a266663ce4bcbe2](https://www.deutsche-rentenversicherung-bund.de/einkaufskoordination/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1981c83c89a-6a266663ce4bcbe2)

Jeziki, v katerih se lahko oddajo ponudbe ali prijave za sodelovanje: nemščina

Elektronski katalog: Ni dovoljeno

Variantne ponudbe: Ni dovoljeno

Ponudniki lahko predložijo več kot eno ponudbo: Ni dovoljeno

Rok za prejem ponudb: 08/04/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Vzhodnoevropski čas, srednjeevropski poletni čas

Obdobje, v katerem mora ponudba ostati veljavna: 109 Dnevi

##### **Informacije, ki se lahko dodajo po roku za predložitev:**

Po presoji kupca se lahko vsi manjkajoči dokumenti v zvezi s ponudbo predložijo pozneje.

Dodatne informacije: Ausgeschlossen sind hiervon gem. § 56 Abs. 3 S. 1 VgV leistungsbezogene Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung des Angebotes betreffen (Preisangaben).

##### **Pogoji javnega naročila:**

Izvajanje javnega naročila je treba zagotoviti v okviru programov zaščitene zaposlovanja: Ne

Elektronsko izdajanje računov: Dovoljeno

Uporabljen bo elektronsko naročanje: da

Uporabljen bo elektronsko plačevanje: da

#### 5.1.15. Tehnike

##### **Okvirni sporazum:**

Ni okvirnega sporazuma

##### **Informacije o dinamičnem nabavnem sistemu:**

Ni dinamičnega nabavnega sistema

#### 5.1.16. Dodatne informacije, mediacija in revizija

Organizacija za revizijo: Vergabekammer des Landes Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Technologie

Informacije o rokih za revizijo: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila: Deutsche Rentenversicherung Nord

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje: Deutsche Rentenversicherung Nord

## 8. Organizacije

---

### 8.1. ORG-7001

Uradno ime: Deutsche Rentenversicherung Nord

Registrska številka: DE244236406

Poštni naslov: Friedrich-Ebert-Damm 245

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 22159

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

Kontaktna točka: Team Zentrale Beschaffung

E-naslov: [zentrale.beschaffung.drvnord@drv-nord.de](mailto:zentrale.beschaffung.drvnord@drv-nord.de)

Tel.: +49 405300-0

Spletni naslov: [https://www.deutsche-rentenversicherung.de/Nord/DE/Home/home\\_node.html](https://www.deutsche-rentenversicherung.de/Nord/DE/Home/home_node.html)

Profil kupca: <http://www.deutsche-rentenversicherung-nord.de>

#### **Vloge te organizacije:**

Kupec

Organizacija, ki daje na voljo dodatne informacije o postopku za oddajo javnega naročila

### 8.1. ORG-7002

Uradno ime: Deutsche Rentenversicherung Nord

Registrska številka: DE244236406

Poštni naslov: Friedrich-Ebert-Damm 245

Mesto: Hamburg

Poštna številka: 22159

Podregija države (NUTS): Hamburg (DE600)

Država: Nemčija

Kontaktna točka: Team Zentrale Beschaffung

E-naslov: [zentrale.beschaffung.drvnord@drv-nord.de](mailto:zentrale.beschaffung.drvnord@drv-nord.de)

Tel.: +49 405300-0

Faks: +49 405300-14609

Spletni naslov: <https://www.deutsche-rentenversicherung-bund.de/einkaufskoordination/NetServer/>

#### **Vloge te organizacije:**

Organizacija, ki prejema prijave za sodelovanje

### 8.1. ORG-7004

Uradno ime: Vergabekammer des Landes Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Technologie

Registrska številka: DE323825112

Poštni naslov: Düsternbrooker Weg 94

Mesto: Kiel

Poštna številka: 24105

Podregija države (NUTS): Kiel, Kreisfreie Stadt (DEF02)

Država: Nemčija

E-naslov: [vergabekammer@wimi.landsh.de](mailto:vergabekammer@wimi.landsh.de)

Tel.: +49 431988-4640

Faks: +49 431988-4702

Spletni naslov: <https://www.schleswig-holstein.de>

#### **Vloge te organizacije:**

**8.1. ORG-7005**

Uradno ime: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registrska številka: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

Poštna številka: 53119

Podregija države (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Država: Nemčija

E-naslov: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Tel.: +49228996100

**Vloge te organizacije:**

TED eSender

## Informacije o obvestilu

---

Identifikator/različica obvestila: 6bbb8ed5-290c-4bea-8d41-c139322d339a - 01

Vrsta obrazca: Javni razpis

Vrsta obvestila: Obvestilo o koncesiji ali naročilu – standardna ureditev

Podvrsta obvestila: 16

Datum pošiljanja obvestila: 09/03/2026 12:42:56 (UTC+01:00) Srednjeevropski čas, zahodnoevropski poletni čas

Jeziki, v katerih je uradno dostopno to obvestilo: nemščina

Številka objave obvestila: 164285-2026

Številka izdaje UL S: 48/2026

Datum objave: 10/03/2026